



# GIẤY ĐỀ NGHỊ CẤP THẺ TRẢ TRƯỚC

## ACB PREPAID CARD APPLICATION FORM

Kính gửi: **Ngân hàng TMCP Á Châu (ACB)**

To: **Asia Commercial Bank (ACB)**

**Đề nghị cấp thẻ trả trước cho tôi/chúng tôi**

**Please issue prepaid card(s) to me/us**

VISA PREPAID

VISA EXTRA PREPAID

MASTERCARD DYNAMIC

ACB-CITIMART VISA PREPAID

Thẻ Từ/Magnetic stripe card

Thẻ Chip/Chip card

Thẻ Từ/Magnetic stripe card

Thẻ Chip/Chip card

Thẻ Từ/Magnetic stripe card

Thẻ Chip/Chip card

Thẻ Từ/Magnetic stripe card

Vui lòng tham khảo biểu phí thẻ trả trước quốc tế trước khi đăng ký

Please refer to the tariff of prepaid card before applying the card(s).

### CHỦ THẺ CHÍNH/ PRIMARY CARDHOLDER

Khách hàng vui lòng điền đầy đủ các thông tin dưới đây:

Please fill out the following sections

Họ và tên (như trên CMND/Hộ chiếu): .....

Full name (the same as ID Card/Passport)

Tên trên thẻ theo CMND/Hộ chiếu (chữ in, tối đa 19 ký tự kể cả khoảng trắng)

Name to appear on the card as ID Card/Passport (in capital, max 19 characters including blanks)

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------

Ngày sinh: .....

Date of birth (dd/mm/yyyy)

Nam

Male

Nữ

Female

Quốc tịch .....

Nationality

Số CMND/Hộ chiếu: .....

ID/Passport No.

Ngày cấp: .....

Issuance Date (dd/mm/yyyy)

Nơi cấp: .....

Issuance Place

Điện thoại/Telephone

Điện thoại nơi ở hiện tại: .....

Home phone No.

Điện thoại di động: .....

Cell phone No.

Điện thoại cơ quan: .....

Company phone No.

Số nội bộ: .....

Ext.

Địa chỉ/Address

Địa chỉ thường trú: .....

Permanent residence address

Địa chỉ nơi ở hiện tại: .....

Temporary residence address

Địa chỉ cơ quan: .....

Company address

Thư điện tử: .....

Email

## CHỦ THẺ PHỤ/ SUPPLEMENTARY CARDHOLDER

Khách hàng vui lòng điền đầy đủ các thông tin dưới đây:

Please fill out the following sections

Họ và tên (như trên CMND/Hộ chiếu): .....

Full name (the same as ID Card/Passport)

Tên trên thẻ theo CMND/Hộ chiếu (chữ in, tối đa 19 ký tự kể cả khoảng trắng)

Name to appear on the card as ID Card/Passport (in capital, max 19 characters including blanks)

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------

Ngày sinh: ..... Nam  Nữ  Quốc tịch .....

Date of birth (dd/mm/yyyy)

Male

Female

Nationality

Số CMND/Hộ chiếu: ..... Ngày cấp: ..... Nơi cấp: .....

ID/Passport No.

Issuance Date (dd/mm/yyyy)

Issuance Place

Điện thoại/Telephone

Điện thoại nơi ở hiện tại: .....  Điện thoại di động: .....

Home phone No.

Cell phone No.

Điện thoại cơ quan: .....  Số nội bộ: .....

Company phone No.

Ext.

Địa chỉ/Address

Địa chỉ thường trú: .....

Permanent residence address

Địa chỉ nơi ở hiện tại: .....

Temporary residence address

Địa chỉ cơ quan: .....

Company address

Thư điện tử: .....

Email

Số thẻ chính (đối với trường hợp đã có thẻ chính): .....

Primary card No. (in case of primary card having been issued before)

Nhận Bảng thông báo giao dịch hàng tháng (Vui lòng đánh dấu  vào ô chọn nhận Bảng thông báo giao dịch hàng tháng):

Receiving Monthly Billing Statement (Please tick  in the box which is chosen to receive Monthly Billing Statement)

Địa chỉ thường trú  Địa chỉ nơi ở hiện tại  Địa chỉ cơ quan

Permanent residence address

Temporary residence address

Company address

## PHẦN DÀNH RIÊNG CHO NGÂN HÀNG/ BANK USE ONLY

Thông tin/Information	Thẻ chính/Primary card	Thẻ phụ/Supplementary card
Số đơn/Document No. Số thẻ/Card No. Hiệu lực đến/Valid to		
Thẻ nhân viên ACB/Card(s) issued to ACB staff(s) <input type="checkbox"/>		Thẻ khách hàng/Card(s) issued to customer(s) <input type="checkbox"/>
Thực hiện/Captured by: .....		Ngày/Date: .....
Duyệt/Approved by: .....		Ngày/Date: .....
HỌ TÊN NGƯỜI BÁN HÀNG: .....		
SELLER'S FULL NAME		
SỐ CMND/HỘ CHIẾU: .....		
ID/PASSPORT NO.		

Tôi/Chúng tôi xin cam kết những thông tin ghi trên là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm về các thông tin này.

Bằng việc ký tên vào mẫu đơn này, tôi/chúng tôi xác nhận rằng đã đọc, hiểu rõ và đồng ý bị ràng buộc bởi Bản các điều khoản và điều kiện sử dụng thẻ trả trước của Ngân hàng Á Châu mà nó, cùng với mẫu đơn này, tạo nên một hợp đồng ràng buộc về mặt pháp lý giữa chính tôi/chúng tôi và ACB.

Bản các điều khoản và điều kiện sử dụng thẻ trả trước của Ngân hàng Á Châu được công bố công khai trên website chính thức của ACB hoặc dưới các hình thức khác và cũng sẽ được cung cấp cho tôi/chúng tôi khi thẻ được phát hành. ACB có quyền thay đổi các quy định này mà không cần thông báo trước và không cần sự chấp thuận của khách hàng. Các thay đổi và hiệu lực áp dụng của các thay đổi sẽ được công bố bằng các hình thức mà ACB cho là phù hợp.

Tôi/Chúng tôi chịu trách nhiệm đối với các phát sinh liên quan đến việc sử dụng thẻ trả trước quốc tế mà tôi/chúng tôi được cấp.

*I/We confirm that the information mentioned above is correct and that I/we am/are responsible for them.*

*By signing this application I/we acknowledge that I/we have read and agree to be bound by the ACB prepaid card terms and conditions which, together with this application, constitutes a legally binding contract between myself/ourselves and ACB.*

*ACB prepaid card terms and conditions are officially updated on ACB website and will also be provided to me/us when ACB prepaid card(s) is issued. ACB has the right to change the rules without making any prior announcement to customers and without their acceptance. The content and effectiveness of changes will be updated under any method which ACB considers it suitable.*

*I/We am/are liable for transactions/items incurred relating to the use of ACB prepaid card(s) issued.*

....., ngày.....tháng.....năm.....  
date month year

**Chữ ký và họ tên của chủ thẻ chính**  
(Signature and full name of Primary Card holder)

**Chữ ký và họ tên của chủ thẻ phụ**  
(Signature and full name of Supplementary Card holder)